



HOSPITAL NACIONAL SAN JERÓNIMO EMILIANI DE SENSUNTEPEQUE

VERSIÓN PÚBLICA

“Este documento es una versión pública, en el cual únicamente se ha omitido la información que la ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), define como confidencial entre ellos los datos personales de las personas naturales firmantes (direcciones y números de documentos personales)”.

(Artículos 24 y 30 de la LAIP artículo 6 del Lineamiento N° 1 para la publicación de la información oficiosa)

“También se ha incorporado al documento la página escaneada con las firmas y sellos de las personas naturales firmantes para la legalidad del documento”



Nosotros, **Dr. Macario Antonio Molina Galdámez**, mayor de edad, Doctor en Medicina, del domicilio San Salvador, portador del Documento Único de Identidad número XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX y con Número de Identificación Tributaria XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX; actuando en nombre y representación del Hospital Nacional "San Jerónimo Emiliani" Sensuntepeque, Cabañas; con Número de Identificación Tributaria XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, facultades que me confiere el artículo seis, inciso segundo del Reglamento General de Hospitales del Ministerio de Salud, publicado en el Diario Oficial Número **CUARENTA Y CINCO**, Tomo Número **CIENTO CUARENTA Y CUATRO**, de fecha seis de Marzo de dos mil diecisiete; personería que acredito con el Acuerdo Ejecutivo Número XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX a la Ley de Salarios 2019; mediante el cual la Doctora **ANA DEL CARMEN ORELLANA BENDEK**, en su calidad de Ministra de Salud, me nombró Director del Hospital Nacional "San Jerónimo Emiliani" Sensuntepeque, Cabañas, a partir del día quince de julio de dos mil diecinueve, cargo que desempeño a la fecha, por lo que me encuentro facultado para firmar contratos como el presente, y que para los efectos de este Contrato me denominaré: **EL CONTRATANTE**; y por otra parte el Señor: **VÍCTOR MANUEL MENDOZA OSORIO**, mayor de edad, empresario, del domicilio de San Salvador, portador del Documento Único de Identidad XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, con Número de Identificación Tributaria XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, **Categoría de Contribuyente OTROS**, quién actúa en nombre y representación de la Empresa individual **PROVEEDOR EL ÚNICO**, del domicilio de Mejicanos, con asiento de empresa numero dos cero cero dos cero dos siete cuatro dos tres y en el transcurso del presente instrumento me denominaré "**EL CONTRATISTA**", y en los caracteres dichos, **MANIFESTAMOS**: Que hemos acordado otorgar y en efecto otorgamos proveniente del Proceso por Libre Gestión número LG-90/2020 denominado "**PRODUCTOS ALIMENTICIOS HOSPITAL NACIONAL "SAN JERÓNIMO EMILIANI" DE SENSUNTEPEQUE, AÑO 2021**", de conformidad a la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, que en adelante se denominara LACAP, su Reglamento que en adelante se denominara RELACAP, y a la cláusulas que se detallan a continuación:

I): OBJETO DEL CONTRATO; EL CONTRATISTA se obliga a suministrar a precios firmes ALIMENTOS VARIOS PARA PACIENTES, cada quince días según la siguiente programación: 4 y 18 de enero, 1 y 15 de febrero, 1, 15 y 29 marzo, 12 y 26 de Abril, 7 y 24 de mayo, 7 y 21 de junio, 5 y 19 de julio, 2, 16 y 30 de agosto, 13 y 27 de septiembre, 11 y 25 de octubre, 8 y 22 de noviembre, 6 y 20 de Diciembre del año 2021. en un horario de 8:00 A.M. A 12:00 P.M., de acuerdo a la forma, especificaciones y cantidades según necesidades de Hospital en la fecha que la Jefe del Departamento de Alimentación y Dietas designe, los siguientes renglones:

| No. de Renglón | Descripción | Unidad de Medida | Cantidad | Precio Unitario | Precio total |
|----------------|---|------------------|----------|-----------------|--------------|
| 3 | COD. 50107040 ALETA DE RES: No raleada, cortada en trozo de una libra cada porción y empacada en bolsa, presentación final bolsa de 7 libras, que incluya la viñeta del supermercado donde fue comprada. | LIBRA | 321 | \$4.55 | \$1,419.60 |
| 10 | COD. 50119151 CILANTRO: Manojó, envuelto en papel periódico, sin daño físico. MARCA: Nuevo Carnic, Nicabeef, Montecillos. ORIGEN: C.A VENCIMIENTO: 15 DIAS | MANOJO | 260 | \$1.90 | \$494.00 |
| 13 | COD. 50100112 CHOQUEZUELA DE RES: Raleada, cortada en CUATRO PIEZAS POR LIBRA, cada libra será embolsada por separado, que presente un corte sin pellejo, presentación final bolsa de 7 libras con viñeta la cual incluirá el nombre del producto y cantidad a MARCA: NUEVO CARNIC, NICABEEF, MONTECILLOS ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | LIBRA | 312 | \$4.10 | \$1,279.20 |
| 14 | COD. 50104200 COSTILLA ALTA DE RES: Presentación bolsa de 10 libras, se necesita que este carnuda, con poco hueso, NO ENTREGAR PALETA DE RES, MARCA: Super Selectos y marcas similares ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 15 DIAS | LIBRA | 260 | \$3.99 | \$1,037.40 |
| 15 | COD. 50111020 CREMA: De marca reconocida, de primera calidad, con fecha de vencimiento de 30 días, presentación en empaque propio del fabricante, DE CONSISTENCIA DURA Y CREMOSA MARCA: LACTEOS LA ISLA, LACTEOS SAN JUAN. ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | BOTELLA | 780 | \$2.95 | \$2,301.00 |
| 16 | COD. 50119230 EJOTE: Tierno, sano, transportado en saco, sin daño físico. MARCA: S/M ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | LIBRA | 1,300 | \$1.05 | \$1,365.00 |

| | | | | | |
|----|---|---------|-------|--------|------------|
| 17 | COD. 50119240 ELOTES: Tierno, sano, no sazon, fresco, QUE SU HOJA SEA VERDE NO OSCURA NI SUCIA, CON APARIENCIA DE RECIEN CORTADO. | UNIDAD | 1,300 | \$0.24 | \$312.00 |
| | MARCA: S/M ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | | | | |
| 18 | COD. 50112250 ESPAGUETIS: De marca reconocida, presentaciòn PAQUETE DE CINCO UNIDADES, empaque propio del fabricante. Y que contenga fecha de vencimiento impresa | PAQUETE | 780 | \$1.69 | \$1,318.20 |
| | MARCA: FAMA, INA ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 6 MESES | | | | |
| 20 | COD. 50112150 FRIJOL ROJO DE SEDA: De dos o cuatro libras por bolsa, de marca reconocida, presentaciòn empaque propio del fabricante, con fecha de vencimiento de seis meses impresa en su bolsa. | LIBRA | 900 | \$1.48 | \$1,332.00 |
| | MARCA: DIFERENTES MARCAS ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 6 MESES | | | | |
| 21 | COD. 50120014 GATO DE RES: cortada en trozos, cada libra será embolsada por separado, que presente un corte sin pellejo, presentaciòn final bolsa de 7 libras con viñeta la cual incluirá el nombre del producto y cantidad a entregar | LIBRA | 312 | \$3.99 | \$1,244.88 |
| | MARCA: NUEVO CARNIC, NICABEEF, MONTECILLOS, ORIGEN: CA VENCIMIENTO:10 DIAS | | | | |
| 25 | COD. 50106300 HARINA NIXTAMALIZADA: Presentaciòn BOLSA DE DOS LIBRAS, de marca reconocida, con fecha de vencimiento de seis meses como mínimo a su recepciòn. | LIBRA | 1,500 | \$0.75 | \$1,125.00 |
| | MARCA: DEL COMAL ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 3 MESES | | | | |
| 26 | COD. 50106300 HARINA DE TRIGO: Bolsa de libra, con fecha de vencimiento de 3 a 6 meses, empaque propio del fabricante y que no presente daño físico a la hora de su recepciòn. | LIBRA | 104 | \$1.50 | \$156.00 |
| | MARCA: MOLSA/DISTHARSA ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 3 MESES | | | | |

| | | | | | |
|----|---|---------|-------|---------|------------|
| 30 | COD. 50111220 LECHE EN POLVO: De marca reconocida, instantánea, con fecha de vencimiento de mas de un año, BOLSA DE 2,500 grs, debidamente sellada, que en su empaque no presente rotura o daño que provoquen pérdida de humedad en la leche, (NO FORMULA LACTEA). | BOLSA | 156 | \$19.90 | \$3,104.40 |
| | MARCA: IRA 26 ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 6MESES | | | | |
| 34 | COD. 50104100 MOLIDA PREMIUM DE RES: de primera calidad, presentación bolsa de 1 libra cada una, descongelada, SIN GRASA, procedencia de supermercado reconocido, que incluya la viñeta del supermercado donde fue comprada. Vencimiento de más de un año. | LIBRA | 520 | \$5.65 | \$2,938.00 |
| | MARCA: Nuevo Carmic, Super Selectos ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | | | | |
| 39 | COD. 50119400 PEPINO: Fresco, tierno sin daño físico, de tamaño mediano. | UNIDAD. | 3,900 | \$0.26 | \$1,014.00 |
| | MARCA: S/M ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 dias | | | | |
| 42 | COD. 50105550 POLLO EN PIEZAS: Fresco, clase A, sin congelar, en bolsa del fabricante, cortado en porciones muslo, pierna, pechuga no alas, que la bolsa incluya fecha de empaçado y fecha de vencimiento, de marca reconocida. | LIBRA | 3,380 | \$1.79 | \$6,050.20 |
| | MARCA: SELLO DE ORO ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | | | | |
| 43 | COD. 50111358 QUESO CREMADO: De primera calidad, CON POCA SAL, de marca reconocida, en bolsa original del fabricante, que incluya fecha de vencimiento de 30 días, de leche pasteurizada, | LIBRA | 728 | \$3.17 | \$2,307.76 |
| | MARCA: LA ISLA ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 dias | | | | |
| 44 | COD. 50111360 QUESO DURO BLANDO: De primera calidad, de marca reconocida, en bolsa original del fabricante, que incluya fecha de vencimiento de 30 días, de leche pasteurizada, | LIBRA | 988 | \$3.60 | \$3,556.80 |
| | MARCA: LACTEOS SAN JUAN ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 dias | | | | |
| 46 | COD. 50112213 SAL CORRIENTE: Bolsa de una libra, no refinada, FORTIFICADA SEGÚN NORMA DEL MINSAL, en presentación bolsa del fabricante, con logotipo de la casita azul inserto en su presentación. | LIBRA | 300 | \$0.18 | \$54.00 |
| | MARCA: PICAPIEDRA ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 6 MESES | | | | |



| | | | | | |
|----|--|-------|-----|--------|------------|
| 47 | COD. 50100213 SOLOMO DE RES: Presentación bolsa de 10 libras cada una, no congelada, RALEADA CUATRO PIEZAS POR LIBRA, procedencia de supermercado reconocido, que incluya la viñeta del supermercado donde fue comprada. | LIBRA | 312 | \$4.80 | \$1,497.60 |
| | MARCA: NUEVO CARNIC, NICABEEF, MONTECILLOS ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | | | | |

MONTO TOTAL ADJUDICADO

\$33,907.04

Dichos suministros será proporcionado en el plazo y la forma establecida en el presente contrato; y a efectos de garantizar el cumplimiento de los suministros, el Contratante podrá realizar todas las gestiones de control, en los aspectos técnicos, financieros, legales y contables, que razonablemente considere necesarios, a efectos de salvaguardar los intereses que se persiguen.

II): DOCUMENTOS CONTRACTUALES. Forman parte integrante de éste contrato, con plena fuerza obligatoria para las partes, los documento siguiente: a) La solicitud de compra efectuada por el solicitante de la institución b) Bases de licitación, d) Formularios de oferta presentados por el Contratista, e) Garantías, y f) Otros documentos que emanaren del presente contrato; los cuales son complementarios entre sí y serán interpretados en forma conjunta.

III): CONDICIONES ESPECIALES. EL CONTRATISTA: a) Proporcionar el suministro de alimentos de acuerdo a las especificaciones, marcas y precios detallados en su oferta técnica y económica, y a lo descrito en la Cláusula Primera del presente Contrato; b) El Contratista se obliga a entregar los alimentos para pacientes, en el lugar y en la forma como se ha establecido en el presente contrato; c) El Contratista suministrará los alimentos para pacientes tal como lo ofertó en su Cuadro de Oferta y detallado en los términos de referencia; así como los alimentos entregados deberán estar en perfecto estado, y empacados adecuadamente según sea su naturaleza, caso contrario, el Contratante podrá solicitar el cambio del mismo, los que deberán ser repuestos con la mayor brevedad posible ; d) El suministro deberá ser entregado en los plazos indicados en los términos de referencia; pudiéndose pactar modificaciones en las entregas, de conformidad a situaciones de caso fortuito o fuerza mayor, e) El Contratista deberá respetar y por tanto cumplir, con todo lo ofertado de acuerdo a los requerimientos del Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque. F) **El contratista deberá enviar previamente factura para su respectiva revisión a los correos electrónicos patitodehais@gmail.com**



IV) FUENTE DE LOS RECURSOS, PRECIO Y FORMA DE PAGO: Las obligaciones emanadas del presente instrumento serán cubiertas con cargo a **FONDO GENERAL**, para lo cual se ha verificado la correspondiente asignación presupuestaria 2021-3222-3-02-02-1-21-54101. El cual queda automáticamente incorporado al presente contrato, así como también todos los cifrados que la UFI siga estableciendo para este efecto. En el entendido que si finalizado el Ejercicio Fiscal no se logra liquidar el contrato con dicho cifrado presupuestario, el Hospital a través de su Unidad Financiera Institucional podrá incorporar el que le corresponda de acuerdo al nuevo ejercicio fiscal vigente. El contratante se compromete a cancelar al contratista de un monto total de **TREINTA Y TRES MIL NUEVECIENTOS SIETE DÓLARES CON CUATRO CENTAVOS DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA(US\$ 33,907.04)**, incluyendo el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la prestación de Servicios (IVA). Los pagos se realizarán de forma mensual en la Unidad Financiera dentro de aproximadamente sesenta días hábiles mediante cheque después de haber retirado el quedan correspondiente previa presentación del acta de recepción original a entera satisfacción del administrador del contrato y factura duplicado cliente, consignando el descuento del uno por ciento (1%) en concepto de retención del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios, de conformidad a lo establecido en el artículo ciento sesenta y dos inciso tercero del Código Tributario con seis fotocopias y fotocopia de la garantía de cumplimiento de contrato, el cual tendrá como máximo un día hábil para entregar las facturas correspondientes a la recepción del suministro, reflejando en las facturas la descripción de la mercadería, número de renglón, unidad de medida y cantidad del suministro ya se han entregado parciales o totales conforme a lo descrito en el presente contrato.

V): LUGAR DE ENTREGA PLAZO DE CONTRATO Y VIGENCIA. EL CONTRATISTA se obliga a entregar el suministro objeto del presente contrato en el Departamento de Alimentación y Dietas del Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque cada quince días según la siguiente programación 4 y 18 de enero, 1 y 15 de febrero, 1, 15 y 29 marzo, 12 y 26 de Abril, 7 y 24 de mayo, 7 y 21 de junio, 5 y 19 de julio, 2, 16 y 30 de agosto, 13 y 27 de septiembre, 11 y 25 de octubre, 8 y 22 de noviembre, 6 y 20 de Diciembre del año 2021. Y a solicitud del Jefe del Departamento de Alimentación y Dietas, según necesidad de la Institución, contados a partir de la fecha de distribución del contrato, ubicado en Décima Avenida Sur número uno, Barrio Santa Bárbara, Sensuntepeque, Cabañas. El horario de entrega se realizará desde las 08:00 AM hasta las 12:00 AM., y el plazo de ejecución de las obligaciones emanadas del presente contrato es desde el primero de enero hasta el 31 de diciembre del dos mil veintiuno.

VI) GARANTÍAS: Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones derivadas del presente contrato el contratista otorgará a favor del Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque, **FIANZA de Cumplimiento de Contrato**, de conformidad al artículo treinta y cinco de la LACAP, equivalente al DOCE por



ciento del valor contratado (12%) del valor total del contrato; la cual tendrá vigencia de doce meses contados a partir del siguiente día de la distribución del contrato hasta al 31 de Diciembre del año 2021 la cual deberá entregar dentro de los cinco (5) días Hábiles siguientes a la fecha de distribución del presente Contrato. La Garantía deberá presentarse en la UACI del Hospital Nacional de Sensuntepeque. Sin la entrega de esta garantía, no se procederá a efectuar pago alguno. La garantía se aplicará de inmediato cuando: **a)** el contratista incumpla la modificativas (si las hubiere), **b)** cuando el bien o servicio prestado no cumpla con los requisitos bajo los cuales se contrató. Al comprobar defectos en el servicio, el contratista tendrá un plazo de tres días hábiles como máximo, contados a partir de la fecha de notificación de la UACI, para mejorar el servicio al Hospital; así como dicho suministro se encuentra exento de la **FIANZA DE VICIOS OCULTOS**.

VII) ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO: El seguimiento al cumplimiento de las obligaciones contractuales estará a cargo de los Administrador de Contrato, Licda. Ángela Patricia Dehais Jefe del Departamento de Alimentación y Dietas para los productos Alimenticios, teniendo como atribuciones las establecidas en los artículos ochenta y dos Bis, ciento ocho, ciento veintinueve de la LACAP, cuarenta y dos inciso tercero, setenta y cuatro, setenta y cinco inciso segundo, setenta y siete, ochenta y ochenta y uno del RELACAP, y otras establecidas en el presente contrato según sea el caso, el plazo en el cual el Administrador del Contrato podrá realizar reclamos al contratista por fallas o desperfectos.

VIII) ACTA DE RECEPCIÓN: Corresponderá a los administradores de contrato en coordinación con el contratista, la elaboración y firma de las actas de recepción definitivas, parciales, provisionales, según corresponda, las cuales contendrán como mínimo lo que establece el artículo setenta y siete del RELACAP.

IX) MODIFICACIÓN: El presente contrato podrá ser modificado o ampliado en sus plazos y vigencia antes del vencimiento de su plazo, de conformidad a lo establecido en los artículos ochenta y tres A y B de la LACAP, debiendo emitir el contratante la correspondiente resolución, modificativa, debiendo el contratista en caso de ser necesario modificar o ampliar los plazos y montos de las Garantías de Cumplimiento de Contrato según lo indique el contratante y formará parte integral de este contrato.

X) PRÓRROGA Previo al vencimiento del plazo pactado, el presente contrato podrá ser prorrogado de conformidad a lo establecido en el artículo ochenta y tres de la LACAP y setenta y cinco del RELACAP; en tal caso, se deberá modificar o ampliar los plazos y montos de la Garantía de Cumplimiento de Contrato; debiendo emitir el contratante la correspondiente resolución de prórroga.

XI) CESIÓN: Salvo autorización expresa del Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque el contratista no podrá transferir o ceder a ningún título, los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La transferencia o cesión efectuada sin la autorización antes referida dará lugar a la caducidad del contrato, procediéndose además a hacer efectiva la garantía de cumplimiento de contrato.



XII) CONFIDENCIALIDAD: El contratista se compromete a guardar la confidencialidad de toda información revelada por el contratante, independientemente del medio empleado para transmitirla, ya sea en forma verbal o escrita, y se compromete a no revelar dicha información a terceras personas, salvo que el contratante lo autorice en forma escrita. El contratista se compromete a hacer del conocimiento únicamente la información que sea estrictamente indispensable para la ejecución encomendada y manejar la reserva de la misma, estableciendo las medidas necesarias para asegurar que la información revelada por el contratante se mantenga con carácter confidencial y que no se utilice para ningún otro fin.

XIII) SANCIONES: En caso de incumplimiento el contratista expresamente se somete a las sanciones que emanaren de la LACAP ya sea imposición de multa por mora, inhabilitación, extinción, las que serán impuestas siguiendo el debido proceso por el contratante, a cuya competencia se somete para efectos de su imposición. Si durante la ejecución del contrato se comprobare por la Dirección General de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, incumplimiento por parte del contratista a la normativa que prohíbe el trabajo infantil y de protección de la persona adolescente trabajador, se deberá tramitar el procedimiento sancionatorio que dispone al art. 160 de la LACAP para determinar el cometimiento o no durante la ejecución del contrato de la conducta tipificada como causal de inhabilitación en el art. 158 Romano V literal b) de la LACAP relativa a la invocación de hechos falsos para obtener la adjudicación de la contratación. Se entenderá por comprobado el incumplimiento a la normativa por parte de la Dirección General de Inspección de Trabajo, si durante el trámite de re inspección se determina que hubo subsanación por haber cometido una infracción, o por el contrario si se remite a procedimiento sancionatorio, y en este último caso deberá finalizar el procedimiento para conocer la resolución final".

VX) CAUSALES DE EXTINCIÓN CONTRACTUAL: Sin perjuicio de lo establecido en la LACAP y el presente contrato podrá extinguirse debido a las siguientes causales: i) por caducidad declarada por este Hospital, ii) por mutuo acuerdo; y iii) por la revocación. Todo de conformidad con lo establecido en el capítulo IV de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración pública.

XV) TERMINACIÓN BILATERAL. Las partes contratantes podrán acordar la extinción de las obligaciones contractuales en cualquier momento, siempre y cuando no concurra otra causa de terminación imputable al contratista y que por razones de interés público hagan innecesario o inconveniente la vigencia del contrato, sin más responsabilidad que la que corresponda al servicio parcialmente ejecutado, o a los bienes entregados o recibidos.

XVI) SOLUCIÓN DE CONFLICTOS: En caso de conflicto ambas partes recurrirán primero a un arreglo directo y si por esta forma no se llegare a una solución, se someten a sede judicial señalando para tal efecto como domicilio especial la ciudad de San Salvador, a la competencia de cuyos tribunales se someten; en caso de



MINISTERIO DE SALUD



MINISTERIO DE SALUD.

HOSPITAL NACIONAL "SAN JERONIMO EMILIANI" SENSUNTEPEQUE, CABAÑAS.

CONTRATO No. 002/2021

PROCESO POR LIBRE GESTION No. L.G. 90/2020

"PRODUCTOS ALIMENTICIOS"

FONDOS GENERAL

embargo a el contratista, el contratante nombrará al depositario de los bienes que se le embargaren a el contratista, quien releva al contratante de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose el contratista a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales aunque no hubiere condenación en costas.

XVII) INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO: El Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque se reserva la facultad de interpretar el presente contrato, de conformidad a la Constitución de la República, la LACAP, el RELACAP, demás legislación aplicable, y los Principios Generales del Derecho Administrativo y de la forma que más convenga a los intereses de Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque con respecto a la prestación objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere convenientes. La contratista expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte el Hospital Nacional de Sensuntepeque.

XVIII) MARCO LEGAL: El presente contrato queda sometido en todo a la LACAP, RELACAP, la Constitución de la República, y en forma subsidiaria a las Leyes de la República de El Salvador, aplicables a este contrato.

XIX) NOTIFICACIONES Y COMUNICACIONES: El contratante señalan como lugar para recibir notificaciones en calle las Brisas poniente N°19 Colonia San Ramón, Mejicanos San salvador, Tel. 2284-3629, 2284-6786 y el contratista señalan para el mismo efecto la siguiente dirección 10 Av. Sur N° 1 Barrio Santa Bárbara, Sensuntepeque, Cabañas. Tel. 2361-0748 Todas las comunicaciones o notificaciones referentes a la ejecución de este contrato serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito en las direcciones que las partes han señalado. En fe de lo cual suscribimos el presente contrato, en la ciudad de Sensuntepeque departamento de Cabañas, a los diecinueve días del mes de enero del año dos mil veintiuno.

TONIO MOLINA GALDÁMEZ
DIRECTOR GENERAL
HOSPITAL NACIONAL SAN JERÓNIMO EMILIANI
SENSUNTEPEQUE



JEL MENDOZA OSORIO
DUEÑO Y REPRESENTANTE LEGAL DE LA EMPRESA
PROVEEDOR EL UNICO





En la Ciudad de Sensuntepeque, a las nueve horas con treinta minutos del día diecinueve de enero del año dos mil veintiuno.- Ante Mí, **ROXANA MARISELA ROMERO LAINEZ**, Notario de este Domicilio, con número de Identificación Tributaria cero novecientos seis- cero veintiún mil ciento ochenta y cinco – ciento tres- siete, comparece el Señor: **Dr. Macario Antonio Molina Galdámez**, mayor de edad, Doctor en Medicina, del domicilio San Salvador, portador del Documento Único de Identidad número XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX y con Número de Identificación Tributaria XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX; actuando en nombre y representación del Hospital Nacional "San Jerónimo Emiliani" Sensuntepeque, Cabañas; con Número de Identificación Tributaria XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, facultades que me confiere el artículo seis, inciso segundo del Reglamento General de Hospitales del Ministerio de Salud, publicado en el Diario Oficial Número **CUARENTA Y CINCO**, Tomo Número **CIENTO CUARENTA Y CUATRO**, de fecha seis de Marzo de dos mil diecisiete; personería que acredito con el Acuerdo Ejecutivo Número XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX a la Ley de Salarios 2019; mediante el cual la Doctora **ANA DEL CARMEN ORELLANA BENDEK**, en su calidad de Ministra de Salud, me nombró Director del Hospital Nacional "San Jerónimo Emiliani" Sensuntepeque, Cabañas, a partir del día quince de julio de dos mil diecinueve, cargo que desempeño a la fecha, por lo que me encuentro facultado para firmar contratos como el presente, y que para los efectos de este Contrato me denominaré: **EL CONTRATANTE**; y por otra parte el Señor: **VÍCTOR MANUEL MENDOZA OSORIO**, mayor de edad, empresario, del domicilio de San Salvador, portador del Documento Único de Identidad XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, con Número de Identificación Tributaria XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX, **Categoría de Contribuyente OTROS**, quién actúa en nombre y representación de la Empresa individual **PROVEEDOR EL ÚNICO**, del domicilio de Mejicanos, con asiento de empresa número dos cero cero dos cero dos siete cuatro dos tres y en el transcurso del presente instrumento me denominaré "**EL CONTRATISTA**", y en los caracteres dichos, **MANIFESTAMOS**: Que hemos acordado otorgar y en efecto otorgamos proveniente del Proceso por Libre Gestión número LG-90/2020 denominado "**PRODUCTOS ALIMENTICIOS HOSPITAL NACIONAL "SAN JERÓNIMO EMILIANI" DE SENSUNTEPEQUE, AÑO 2021**", de conformidad a la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, que en adelante se denominara LACAP, su Reglamento que en adelante se denominara RELACAP, y a la cláusulas que se detallan a continuación:

I): OBJETO DEL CONTRATO; EL CONTRATISTA se obliga a suministrar a precios firmes ALIMENTOS VARIOS PARA PACIENTES, cada quince días según la siguiente programación: 4 y 18 de enero, 1 y 15 de febrero, 1, 15 y 29 marzo, 12 y 26 de Abril, 7 y 24 de mayo, 7 y 21 de junio, 5 y 19 de julio, 2, 16 y 30 de agosto, 13 y 27 de septiembre, 11 y 25 de octubre, 8 y 22 de noviembre, 6 y 20 de Diciembre del año 2021. en

un horario de 8:00 A.M. A 12:00 P.M., de acuerdo a la forma, especificaciones y cantidades según necesidades de Hospital en la fecha que la Jefe del Departamento de Alimentación y Dietas designe, los siguientes renglones:

| No. de Renglón | Descripción | Unidad de Medida | Cantidad | Precio Unitario | Precio total |
|----------------|---|------------------|----------|-----------------|--------------|
| 3 | COD. 50107040 ALETA DE RES: No raleada, cortada en trozo de una libra cada porción y empacada en bolsa, presentación final bolsa de 7 libras, que incluya la viñeta del supermercado donde fue comprada. | LIBRA | 321 | \$4.55 | \$1,419.60 |
| | MARCA: Nuevo Carnic, Nicabeef, Montecillos. ORIGEN: C.A VENCIMIENTO: 15 DIAS | | | | |
| 10 | COD. 50119151 CILANTRO: Manajo, envuelto en papel periódico, sin daño físico. | MANOJO | 260 | \$1.90 | \$494.00 |
| | MARCA: S/M ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | | | | |
| 13 | COD. 50100112 CHOQUEZUELA DE RES: Raleada, cortada en CUATRO PIEZAS POR LIBRA, cada libra será embolsada por separado, que presente un corte sin pellejo, presentación final bolsa de 7 libras con viñeta la cual incluirá el nombre del producto y cantidad a | LIBRA | 312 | \$4.10 | \$1,279.20 |
| | MARCA: NUEVO CARNIC, NICABEEF, MONTECILLOS ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | | | | |
| 14 | COD. 50104200 COSTILLA ALTA DE RES: Presentación bolsa de 10 libras, se necesita que este carnuda, con poco hueso, NO ENTREGAR PALETA DE RES, | LIBRA | 260 | \$3.99 | \$1,037.40 |
| | MARCA: Super Selectos y marcas similares ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 15 DIAS | | | | |
| 15 | COD. 50111020 CREMA: De marca reconocida, de primera calidad, con fecha de vencimiento de 30 días, presentación en empaque propio del fabricante, DE CONSISTENCIA DURA Y CREMOSA | BOTELLA | 780 | \$2.95 | \$2,301.00 |
| | MARCA: LACTEOS LA ISLA, LACTEOS SAN JUAN. ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | | | | |

| | | | | | |
|----|---|---------|-------|--------|------------|
| 16 | COD. 50119230 EJOTE: Tierno, sano, transportado en saco, sin daño físico. | LIBRA | 1,300 | \$1.05 | \$1,365.00 |
| | MARCA: S/M ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | | | | |
| 17 | COD. 50119240 ELOTES: Tierno, sano, no sazón, fresco, QUE SU HOJA SEA VERDE NO OSCURA NI SUCIA, CON APARIENCIA DE RECIEN CORTADO. | UNIDAD | 1,300 | \$0.24 | \$312.00 |
| | MARCA: S/M ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 DIAS | | | | |
| 18 | COD. 50112250 ESPAGUETIS: De marca reconocida, presentación PAQUETE DE CINCO UNIDADES, empaque propio del fabricante. Y que contenga fecha de vencimiento impresa | PAQUETE | 780 | \$1.69 | \$1,318.20 |
| | MARCA: FAMA, INA ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 6 MESES | | | | |
| 20 | COD. 50112150 FRIJOL ROJO DE SEDA: De dos o cuatro libras por bolsa, de marca reconocida, presentación empaque propio del fabricante, con fecha de vencimiento de seis meses impresa en su bolsa. | LIBRA | 900 | \$1.48 | \$1,332.00 |
| | MARCA: DIFERENTES MARCAS ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 6 MESES | | | | |
| 21 | COD. 50120014 GATO DE RES: cortada en trozos, cada libra será embolsada por separado, que presente un corte sin pellejo, presentación final bolsa de 7 libras con viñeta la cual incluirá el nombre del producto y cantidad a entregar | LIBRA | 312 | \$3.99 | \$1,244.88 |
| | MARCA: NUEVO CARNIC, NICABEEF, MONTECILLOS, ORIGEN: CA VENCIMIENTO:10 DIAS | | | | |
| 25 | COD. 50106300 HARINA NIXTAMALIZADA: Presentación BOLSA DE DOS LIBRAS, de marca reconocida, con fecha de vencimiento de seis meses como mínimo a su recepción. | LIBRA | 1,500 | \$0.75 | \$1,125.00 |
| | MARCA: DEL COMAL ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 3 MESES | | | | |
| 26 | COD. 50106300 HARINA DE TRIGO: Bolsa de libra, con fecha de vencimiento de 3 a 6 meses, empaque propio del fabricante y que no presente daño físico a la hora de su recepción. | LIBRA | 104 | \$1.50 | \$156.00 |

| | | | | | |
|----|--|---------|-------|---------|------------|
| | MARCA: MOLSA/DISTHARSA ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 3 MESES | | | | |
| 30 | COD. 50111220 LECHE EN POLVO: De marca reconocida, instantánea, con fecha de vencimiento de mas de un año, BOLSA DE 2,500 grs, debidamente sellada, que en su empaque no presente rotura o daño que provoquen pérdida de humedad en la leche, (NO FORMULA LACTEA). MARCA: IRA 26 ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 6MESES | BOLSA | 156 | \$19.90 | \$3,104.40 |
| 34 | COD. 50104100 MOLIDA PREMIUM DE RES: de primera calidad, presentación bolsa de 1 libra cada una, descongelada, SIN GRASA, procedencia de supermercado reconocido, que incluya la viñeta del supermercado donde fue comprada. Vencimiento de más de un año. MARCA: Nuevo Carmic, Super Selectos ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | LIBRA | 520 | \$5.65 | \$2,938.00 |
| 39 | COD. 50119400 PEPINO: Fresco, tierno sin daño físico, de tamaño mediano. MARCA: S/M ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | UNIDAD. | 3,900 | \$0.26 | \$1,014.00 |
| 42 | COD. 50105550 POLLO EN PIEZAS: Fresco, clase A, sin congelar, en bolsa del fabricante, cortado en porciones muslo, pierna, pechuga no alas, que la bolsa incluya fecha de empaque y fecha de vencimiento, de marca reconocida. MARCA: SELLO DE ORO ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | LIBRA | 3,380 | \$1.79 | \$6,050.20 |
| 43 | COD. 50111358 QUESO CREMADO: De primera calidad, CON POCA SAL, de marca reconocida, en bolsa original del fabricante, que incluya fecha de vencimiento de 30 días, de leche pasteurizada, MARCA: LA ISLA ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | LIBRA | 728 | \$3.17 | \$2,307.76 |
| 44 | COD. 50111360 QUESO DURO BLANDO: De primera calidad, de marca reconocida, en bolsa original del fabricante, que incluya fecha de vencimiento de 30 días, de leche pasteurizada, MARCA: LACTEOS SAN JUAN ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | LIBRA | 988 | \$3.60 | \$3,556.80 |

MINISTERIO DE SALUD.

HOSPITAL NACIONAL "SAN JERONIMO EMILIANI" SENSUNTEPEQUE, CABAÑAS.

CONTRATO No. 002/2021

PROCESO POR LIBRE GESTION No. L.G. 90/2020

"PRODUCTOS ALIMENTICIOS"

FONDOS GENERAL

| | | | | | |
|----|---|-------|-----|--------|------------|
| 46 | COD. 50112213 SAL CORRIENTE: Bolsa de una libra, no refinada, FORTIFICADA SEGÚN NORMA DEL MINSAL, en presentación bolsa del fabricante, con logotipo de la casita azul inserto en su presentación. | LIBRA | 300 | \$0.18 | \$54.00 |
| | MARCA: PICAPIEDRA ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 6 MESES | | | | |
| 47 | COD. 50100213 SOLOMO DE RES: Presentación bolsa de 10 libras cada una, no congelada, RALEADA CUATRO PIEZAS POR LIBRA, procedencia de supermercado reconocido, que incluya la viñeta del supermercado donde fue comprada. | LIBRA | 312 | \$4.80 | \$1,497.60 |
| | MARCA: NUEVO CARNIC, NICABEEF, MONTECILLOS ORIGEN: CA VENCIMIENTO: 10 días | | | | |

MONTO TOTAL ADJUDICADO

\$33,907.04

Dichos suministros será proporcionado en el plazo y la forma establecida en el presente contrato; y a efectos de garantizar el cumplimiento de los suministros, el Contratante podrá realizar todas las gestiones de control, en los aspectos técnicos, financieros, legales y contables, que razonablemente considere necesarios, a efectos de salvaguardar los intereses que se persiguen.

II): DOCUMENTOS CONTRACTUALES. Forman parte integrante de éste contrato, con plena fuerza obligatoria para las partes, los documento siguiente: a) La solicitud de compra efectuada por el solicitante de la institución b) Bases de licitación, d) Formularios de oferta presentados por el Contratista, e) Garantías, y f) Otros documentos que emanaren del presente contrato; los cuales son complementarios entre sí y serán interpretados en forma conjunta.

III): CONDICIONES ESPECIALES. EL CONTRATISTA: a) Proporcionar el suministro de alimentos de acuerdo a las especificaciones, marcas y precios detallados en su oferta técnica y económica, y a lo descrito en la Cláusula Primera del presente Contrato; b) El Contratista se obliga a entregar los alimentos para pacientes, en el lugar y en la forma como se ha establecido en el presente contrato; c) El Contratista suministrará los alimentos para pacientes tal como lo ofertó en su Cuadro de Oferta y detallado en los términos de referencia; así como los alimentos entregados deberán estar en perfecto estado, y empacados adecuadamente según sea su naturaleza, caso contrario, el Contratante podrá solicitar el cambio del mismo, los que deberán ser repuestos con la mayor brevedad posible ; d) El suministro deberá ser entregado en los plazos indicados en los términos de referencia; pudiéndose pactar modificaciones en las entregas, de conformidad a situaciones de caso fortuito o fuerza mayor, e) El Contratista deberá respetar y por tanto cumplir, con todo lo ofertado de acuerdo a los requerimientos del Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque. F) **El contratista**



deberá enviar previamente factura para su respectiva revisión a los correos electrónicos patitodehais@gmail.com

IV) FUENTE DE LOS RECURSOS, PRECIO Y FORMA DE PAGO: Las obligaciones emanadas del presente instrumento serán cubiertas con cargo a **FONDO GENERAL**, para lo cual se ha verificado la correspondiente asignación presupuestaria 2021-3222-3-02-02-1-21-54101. El cual queda automáticamente incorporado al presente contrato, así como también todos los cifrados que la UFI siga estableciendo para este efecto. En el entendido que si finalizado el Ejercicio Fiscal no se logra liquidar el contrato con dicho cifrado presupuestario, el Hospital a través de su Unidad Financiera Institucional podrá incorporar el que le corresponda de acuerdo al nuevo ejercicio fiscal vigente. El contratante se compromete a cancelar al contratista de un monto total de **TREINTA Y TRES MIL NUEVECIENTOS SIETE DÓLARES CON CUATRO CENTAVOS DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA (US\$ 33,907.04)**, incluyendo el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la prestación de Servicios (IVA). Los pagos se realizarán de forma mensual en la Unidad Financiera dentro de aproximadamente sesenta días hábiles mediante cheque después de haber retirado el quedan correspondiente previa presentación del acta de recepción original a entera satisfacción del administrador del contrato y factura duplicado cliente, consignando el descuento del uno por ciento (1%) en concepto de retención del Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios, de conformidad a lo establecido en el artículo ciento sesenta y dos inciso tercero del Código Tributario con seis fotocopias y fotocopia de la garantía de cumplimiento de contrato, el cual tendrá como máximo un día hábil para entregar las facturas correspondientes a la recepción del suministro, reflejando en las facturas la descripción de la mercadería, número de renglón, unidad de medida y cantidad del suministro ya se han entregado parciales o totales conforme a lo descrito en el presente contrato.

V): LUGAR DE ENTREGA PLAZO DE CONTRATO Y VIGENCIA. EL CONTRATISTA se obliga a entregar el suministro objeto del presente contrato en el Departamento de Alimentación y Dietas del Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque cada quince días según la siguiente programación 4 y 18 de enero, 1 y 15 de febrero, 1, 15 y 29 marzo, 12 y 26 de Abril, 7 y 24 de mayo, 7 y 21 de junio, 5 y 19 de julio, 2, 16 y 30 de agosto, 13 y 27 de septiembre, 11 y 25 de octubre, 8 y 22 de noviembre, 6 y 20 de Diciembre del año 2021. Y a solicitud del Jefe del Departamento de Alimentación y Dietas, según necesidad de la Institución, contados a partir de la fecha de distribución del contrato, ubicado en Décima Avenida Sur número uno, Barrio Santa Bárbara, Sensuntepeque, Cabañas. El horario de entrega se realizará desde las 08:00 AM hasta las 12:00 AM., y el plazo de ejecución de las obligaciones emanadas del presente contrato es desde el primero de enero hasta el 31 de diciembre del dos mil veintiuno.



VI) GARANTÍAS: Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones derivadas del presente contrato el contratista otorgará a favor del Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque, **FIANZA de Cumplimiento de Contrato**, de conformidad al artículo treinta y cinco de la LACAP, equivalente al DOCE por ciento del valor contratado (12%) del valor total del contrato; la cual tendrá vigencia de doce meses contados a partir del siguiente día de la distribución del contrato hasta al 31 de Diciembre del año 2021 la cual deberá entregar dentro de los cinco (5) días Hábiles siguientes a la fecha de distribución del presente Contrato. La Garantía deberá presentarse en la UACI del Hospital Nacional de Sensuntepeque. Sin la entrega de esta garantía, no se procederá a efectuar pago alguno. La garantía se aplicará de inmediato cuando: **a)** el contratista incumpla la modificativas (si las hubiere), **b)** cuando el bien o servicio prestado no cumpla con los requisitos bajo los cuales se contrató. Al comprobar defectos en el servicio, el contratista tendrá un plazo de tres días hábiles como máximo, contados a partir de la fecha de notificación de la UACI, para mejorar el servicio al Hospital; así como dicho suministro se encuentra exento de la **FIANZA DE VICIOS OCULTOS**.

VII) ADMINISTRACIÓN DEL CONTRATO: El seguimiento al cumplimiento de las obligaciones contractuales estará a cargo de los Administrador de Contrato, Licda. Ángela Patricia Dehais Jefe del Departamento de Alimentación y Dietas para los productos Alimenticios, teniendo como atribuciones las establecidas en los artículos ochenta y dos Bis, ciento ocho, ciento veintinueve de la LACAP, cuarenta y dos inciso tercero, setenta y cuatro, setenta y cinco inciso segundo, setenta y siete, ochenta y ochenta y uno del RELACAP, y otras establecidas en el presente contrato según sea el caso, el plazo en el cual el Administrador del Contrato podrá realizar reclamos al contratista por fallas o desperfectos.

VIII) ACTA DE RECEPCIÓN: Corresponderá a los administradores de contrato en coordinación con el contratista, la elaboración y firma de las actas de recepción definitivas, parciales, provisionales, según corresponda, las cuales contendrán como mínimo lo que establece el artículo setenta y siete del RELACAP.

IX) MODIFICACIÓN: El presente contrato podrá ser modificado o ampliado en sus plazos y vigencia antes del vencimiento de su plazo, de conformidad a lo establecido en los artículos ochenta y tres A y B de la LACAP, debiendo emitir el contratante la correspondiente resolución, modificativa, debiendo el contratista en caso de ser necesario modificar o ampliar los plazos y montos de las Garantías de Cumplimiento de Contrato según lo indique el contratante y formará parte integral de este contrato.

X) PRÓRROGA Previo al vencimiento del plazo pactado, el presente contrato podrá ser prorrogado de conformidad a lo establecido en el artículo ochenta y tres de la LACAP y setenta y cinco del RELACAP; en tal caso, se deberá modificar o ampliar los plazos y montos de la Garantía de Cumplimiento de Contrato; debiendo emitir el contratante la correspondiente resolución de prórroga.



XI) CESIÓN: Salvo autorización expresa del Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque el contratista no podrá transferir o ceder a ningún título, los derechos y obligaciones que emanan del presente contrato. La transferencia o cesión efectuada sin la autorización antes referida dará lugar a la caducidad del contrato, procediéndose además a hacer efectiva la garantía de cumplimiento de contrato.

XII) CONFIDENCIALIDAD: El contratista se compromete a guardar la confidencialidad de toda información revelada por el contratante, independientemente del medio empleado para transmitirla, ya sea en forma verbal o escrita, y se compromete a no revelar dicha información a terceras personas, salvo que el contratante lo autorice en forma escrita. El contratista se compromete a hacer del conocimiento únicamente la información que sea estrictamente indispensable para la ejecución encomendada y manejar la reserva de la misma, estableciendo las medidas necesarias para asegurar que la información revelada por el contratante se mantenga con carácter confidencial y que no se utilice para ningún otro fin.

XIII) SANCIONES: En caso de incumplimiento el contratista expresamente se somete a las sanciones que emanen de la LACAP ya sea imposición de multa por mora, inhabilitación, extinción, las que serán impuestas siguiendo el debido proceso por el contratante, a cuya competencia se somete para efectos de su imposición. Si durante la ejecución del contrato se comprobare por la Dirección General de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, incumplimiento por parte del contratista a la normativa que prohíbe el trabajo infantil y de protección de la persona adolescente trabajador, se deberá tramitar el procedimiento sancionatorio que dispone al art. 160 de la LACAP para determinar el cometimiento o no durante la ejecución del contrato de la conducta tipificada como causal de inhabilitación en el art. 158 Romano V literal b) de la LACAP relativa a la invocación de hechos falsos para obtener la adjudicación de la contratación. Se entenderá por comprobado el incumplimiento a la normativa por parte de la Dirección General de Inspección de Trabajo, si durante el trámite de re inspección se determina que hubo subsanación por haber cometido una infracción, o por el contrario si se remite a procedimiento sancionatorio, y en este último caso deberá finalizar el procedimiento para conocer la resolución final".

VX) CAUSALES DE EXTINCIÓN CONTRACTUAL: Sin perjuicio de lo establecido en la LACAP y el presente contrato podrá extinguirse debido a las siguientes causales: i) por caducidad declarada por este Hospital, ii) por mutuo acuerdo; y iii) por la revocación. Todo de conformidad con lo establecido en el capítulo IV de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración pública.

XV) TERMINACIÓN BILATERAL. Las partes contratantes podrán acordar la extinción de las obligaciones contractuales en cualquier momento, siempre y cuando no concurra otra causa de terminación imputable al contratista y que por razones de interés público hagan innecesario o inconveniente la vigencia del contrato, sin



MINISTERIO
DE SALUD



MINISTERIO DE SALUD.

HOSPITAL NACIONAL "SAN JERONIMO EMILIANI" SENSUNTEPEQUE, CABAÑAS.

CONTRATO No. 002/2021

PROCESO POR LIBRE GESTION No. L.G. 90/2020

"PRODUCTOS ALIMENTICIOS"

FONDOS GENERAL

más responsabilidad que la que corresponda al servicio parcialmente ejecutado, o a los bienes entregados o recibidos.

XVII) SOLUCIÓN DE CONFLICTOS: En caso de conflicto ambas partes recurrirán primero a un arreglo directo y si por esta forma no se llegare a una solución, se someten a sede judicial señalando para tal efecto como domicilio especial la ciudad de San Salvador, a la competencia de cuyos tribunales se someten; en caso de embargo a el contratista, el contratante nombrará al depositario de los bienes que se le embargaren a el contratista, quien releva al contratante de la obligación de rendir fianza y cuentas, comprometiéndose el contratista a pagar los gastos ocasionados, inclusive los personales aunque no hubiere condenación en costas.

XVIII) INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO: El Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque se reserva la facultad de interpretar el presente contrato, de conformidad a la Constitución de la República, la LACAP, el RELACAP, demás legislación aplicable, y los Principios Generales del Derecho Administrativo y de la forma que más convenga a los intereses de Hospital Nacional San Jerónimo Emiliani de Sensuntepeque con respecto a la prestación objeto del presente instrumento, pudiendo en tal caso girar las instrucciones por escrito que al respecto considere convenientes. La contratista expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte el Hospital Nacional de Sensuntepeque.

XIX) MARCO LEGAL: El presente contrato queda sometido en todo a la LACAP, RELACAP, la Constitución de la República, y en forma subsidiaria a las Leyes de la República de El Salvador, aplicables a este contrato.

XIX) NOTIFICACIONES Y COMUNICACIONES: El contratante señalan como lugar para recibir notificaciones en calle las Brisas poniente N°19 Colonia San Ramón, Mejicanos San salvador, Tel. 2284-3629, 2284-6786 y el contratista señalan para el mismo efecto la siguiente dirección 10 Av. Sur N° 1 Barrio Santa Bárbara, Sensuntepeque, Cabañas. Tel. 2361-0748 Todas las comunicaciones o notificaciones referentes a la ejecución de este contrato serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito en las direcciones que las partes han señalado. Yo la Notario **DOY FE;** que las firmas y conceptos hechos por los comparecientes son autenticas a quienes explique expliqué los efectos legales de esta acta notarial que consta de cinco hojas, y leída que se las hube íntegramente, en un solo acto ininterrumpido, ratifican su contenido y firmamos.- DOY FE.-

[Handwritten signature]



ACARIO ANTONIO MOLINA GALDÁMEZ
ITAL NACIONAL SAN JERÓNIMO
ANI DE SENSUNTEPEQUE

[Handwritten signature]



CTOR MANUEL MENDOZA OSORIO
ESENTE LEGAL DE LA EMPRESA
DUAL PROVEEDOR EL UNICO

[Handwritten signature]

